

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation
Motocycle	B E T A	R C - R V (2 places)	CH 6077 11

Constructeur	BETAMOTOR S.p.A., I-50145 Firenze / (I)
Identification	sur la plaquette du constructeur : "RC RV" devant le No du cadre : "BETA RC" (uniquement sur le cadre)
Plaquette du constructeur	à l'avant, à gauche sur tube de direction
Numero du cadre	à gauche, latéralement sur le cadre
Identification du moteur	"BETA 6300 RV" à droite, à l'arrière, en bas sur le bloc "125 cc" à gauche, à l'avant sur la culasse
Véhicule homologué	BETA RC * 020 205
Importateur principal	BETA MOTO IMPORT, Walter Brunner, 8305 Dietlikon
Autres importateurs	-

Construction du véhicule		Moteur	
Nombre d'essieux	<u>2</u> Nombre de roues <u>2</u>	Marque	<u>BETA</u> Type <u>6300 RV</u>
Boîte c. v.	<u>mécanique</u>	Construction	<u>monobloc</u> Temps <u>2</u>
Nombre de vitesses	<u>6</u>	Carburant	<u>B/mélange</u> Position <u>au centre</u>
Frein roue avant	<u>mécanique, à expansion interne</u>	Refroidissement	<u>air</u> Nombre cylindres <u>1</u>
Frein roue arrière	<u>mécanique, à expansion interne</u>	Alésage	<u>54,0</u> Course <u>54,0</u>
Longueur du siège	<u>600 mm</u>	Cylindrée	<u>124</u> CV-impôt <u>0,63</u>
Genre du siège	<u>conique avec courroie de retenue</u>	Puissance en kW	<u>5,9</u> (CUNA) à t/min <u>6500</u>
Béquille	<u>centrale</u>	Silencieux	<u>2 pots</u> *
Utilisation avec side-car	<u>-</u>	Déparasitage	<u>OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = B</u>
Indicateur de vitesse	<u>km/h</u>	Mesure des gaz	<u>CO corr. 2,6 %</u>
Rétroviseur	<u>1/ à gauche</u>	V-max	<u>76 km/h</u>
Antivol	<u>verrou au guidon</u>	Bruit	
Equipements spécial	<u>-</u>	Avec le véhicule en marche	<u>voir fiche des émissions</u>
		à l'arrêt	<u>75,0</u> dB(A) à U/min <u>4875</u>

Dimensions			
Longueur	<u>2270</u>	Hauteur	<u>1250</u>
Largeur	<u>940</u>	Empattement	<u>1460</u>
Nombre de places	<u>2</u>		
Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	<u>45</u>	<u>58</u>	<u>103</u>
Répartition du poids	<u>30</u>	<u>110</u>	<u>140</u>
Poids total	<u>75</u>	<u>168</u>	<u>243</u>
Poids garantis			<u>268</u>
Dimension des pneus	<u>2,00 - 21</u>	<u>4,00 - 18</u>	<u>**</u>)
Ply/bars	<u>2 / 2,25</u>	<u>2 / 2,25</u>	
Charge / V-max.	<u>180 / 150</u>	<u>270 / 150</u>	

Equipement §)	
Feu de route	<u>CEV CH 1 8220 01</u>
Feu de croisement	<u>CEV CH 1 8220 01</u>
Feu de position	<u>-</u>
Clignoteurs AV	<u>-</u>
Feu rouge	<u>CEV CH 1 8230 01 ou R-S1 (E)</u>
Feu stop	<u>CEV CH 1 8230 01 ou R-S1 (E)</u>
Clignoteurs AR	<u>-</u>
Catadioptré	<u>I (E)</u>
Eclairage plaque	<u>1/ combiné</u>
Puissance dynamo	<u>75 watts</u>
Avertisseur	<u>vibreur à courant alternatif</u>

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Motocycle	Poids à vide	103
Marque de fabrique	B E T A	Poids total	268
Type	RC - RV	Carburant	B/mélange
Homologation No CH	6077 11	Cylindrée	124
Nombre de places	2	CV-impôt	0,63

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

- *) Silencieux : 2 pots d'échappement longueur allongée 570 x ϕ 90 mm et 400 x ϕ 75 mm les 2 pots marqués "DGM 31 328 S".
- Insonorisation : - 2 éléments de caoutchouc de 210 x ϕ 10 mm dans la culasse;
3 éléments de caoutchouc de 95 x ϕ 10 mm par côté, à gauche et à droite, entre les ailettes de refroidissement du cylindre;
- l'intérieur du filtre à air garni de matière absorbante.
- ***) Variante de pneus : AV = 2.75 - 21 2 PR 150 (2,25) V-max. 150 km/h AR = 3.75 - 18 2 PR 250 (2,25) V-max. 150 km/h
3.25 - 21 2 PR 230 (2,25) 150 km/h 4.50 - 18 2 PR 320 (2,25) 150 km/h
- §) Equipement : bavettes obligatoires à l'avant et à l'arrière.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 23.12.80

Remplace fiche d'homologation CH

Service fédéral d'homologation